問▶ところざわまつり実行委員会(所沢商工会議所内)
☎2922-2196 FAX2923-6600
▶商工労政課
☎2998-9155 FAX2998-9162

ひっかわせ！ 圧巻12基の山車の曳き回し

熱気 気迫 迫力ひときわ 楽しさ広がる秋まつり

祭 ところざわまつりとは…

明治時代初期、所沢町の鎮守神明社の秋の祭礼を起源として始まったとされる所沢の山車まつり。現在は「ところざわまつり」として開催されています。

明治初期に作られた山車や市の指定文化財になっている山車など、町内12基、すべての山車が参加するのは5年に一度だけ。山車と山車を向かいあわせる「ひっかわせ」が見どころです。また、山車の上で勇壮に演じられる重松流祭囃子は、テンポの良さと小太鼓2つの掛け合いが特徴で、所沢に住んでいた古谷重松が広めました。

祭 市民でつくるところざわまつり

山車を中心として発展してきたところざわまつり。今では、市民の参加とともに地元の商店街の方たちにより、みこしの練り歩きやサンバカーニバル、ジャズ・ロックコンサート、ストリートパフォーマンス、フリーマーケット、商工会議所青年部屋台村の開催など、新しい企画が次々と取り入れられてきました。

今年新しく完成した元町コミュニティ広場では、ダンスや太鼓のステージショーをはじめ、さまざまなイベントが行われます。

ところざわ まつり

前日祭 10月9日(土) 元町コミュニティ広場、町内各所

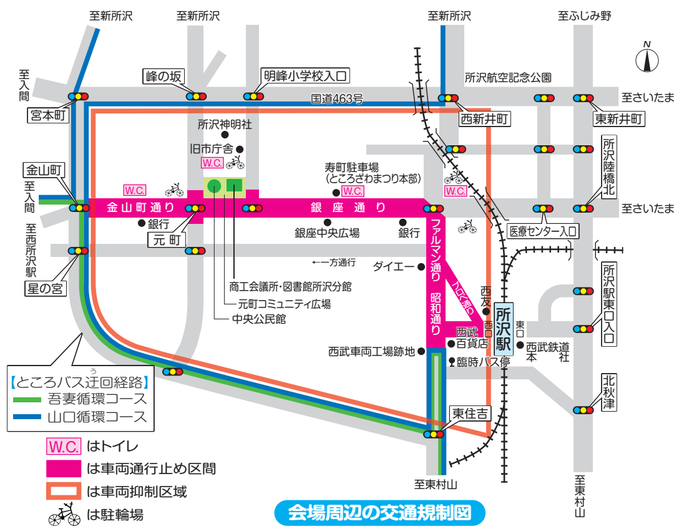
10日(日) 市内中央地区

(所沢駅西口～金山町交差点)

重松流のにぎやかな祭り囃子にのって、町内12基の山車が5年に一度の勢ぞろい！
パレード、みこしに新しく始まる元町コミュニティ広場でのパフォーマンス
伝統と新しさが共に奏でる楽しい2日間

▲所沢銀座サンバカーニバル

▲みこしの練り歩き



会場周辺の交通規制図

10日(日)の主なイベント

◆**開会式**
午前10時30分～10時45分／寿町駐車場前

◆**パレード（鼓笛隊・吹奏楽・バトン）**
午前10時45分～11時30分／元町コミュニティ広場前→所沢駅西口交差点

◆**民踊流し・江戸芸かっぽれ**
午前11時30分～午後0時45分／元町コミュニティ広場前→スカイライズタワー前

◆**所沢銀座サンバカーニバル**
午後2時～3時30分／スカイライズタワー前→元町コミュニティ広場前

◆**元町コミュニティ広場イベント**
午後1時～2時20分、午後3時30分～7時30分／元町コミュニティ広場

◆**ジャズロックコンサート『ライブサーカス2010』**
午前10時～午後9時／所沢駅西口ロータリー

◆**よさこいパレード**
午前11時40分～午後4時30分／ダイエー前→所沢駅西口ロータリー

◆**ストリートパフォーマンス（ピエロ・ジャグラー・マジック）**
午後1時～7時／ファルマン通り

◆**プロペの駄菓子屋さん**
午前10時30分～午後7時／プロペ通り(中央三井信託銀行前)

◆**金山町通りイベント（フリーマーケット・似顔絵コーナー・屋台村）**
午前10時～午後7時／金山町通り

◆**所沢商工会議所青年部屋台村・バザールコーナー・観光協会コーナー**
午前10時30分～午後8時／銀座中央広場・銀座通り・元町コミュニティ広場

◎イベントの内容は天候などにより変更になる場合があります。

▲民踊流し

▲江戸芸かっぽれ

▲ライブサーカス

9日(土)前日祭を開催

元町コミュニティ広場でのイベント

◆**太鼓フェス**
正午～午後3時20分

◆**ゆるキャラと一緒にピラメキ体操！**
航空戦士トコロザワンも元町に参上！
午後3時20分～3時50分、午後4時20分～4時50分

◆**阿波おどり**
午後4時50分～5時10分

◆**よさこい**
午後5時10分～5時30分

◆**所沢の若手アーティストによるライブ**
午後6時～7時

◆**観光協会コーナー**
所沢のおいしいグルメ店が並びます。

▲イベント会場の元町コミュニティ広場

町内各所での居ばやし

いつもは動く山車の上で演じられる重松流のお囃子が、町内各所で居ばやしとして披露されます。

なお、一部の山車は町内を曳き回します。

◎イベントの内容は天候などにより変更になる場合があります。

伝統の重松流祭囃子

小峯　勝次さん（星の宮）

私は山車の舞台でお囃子を演奏しています。高い所でやるお囃子は、それは気持ち良いですね。

ところざわまつりに出る山車の上のお囃子「重松流」は、歴史が長く、自由度も高いため、それぞれの山車の上で、バリエーション豊かに行われています。

今年6月には、所沢で生まれ育った古谷重松生誕180周年を記念して重松流サミットが開催されました。市外の方を含め多くの方々から注目を集めた「重松流祭囃子」をぜひ、会場に足を運び、見てください。

大切な地域のつながりの場として

池内　桂子さん（北有楽町）

私は昨年、ところざわまつりで地域の皆さんと町内会連合会のやきそば屋さんに参加し、地域の大人と子どもが一緒に作業する機会がもてたことは、とても良かったことだと感じました。

また、山車は子どもの友達が乗っていることもあり、興味をもって見ています。特に今年は5年に一度12基の山車が勢ぞろいするのでとても楽しみです。

ところざわまつりは、何よりお祭りの雰囲気が楽しく、地域のつながりや伝統を次の世代に受け継いでいく場としてとても大切だと思います。

10月10日(日)「ところバス」南路線の運行経路を一部変更します

「ところざわまつり」開催に伴う交通規制のため、ところバス南路線の運行経路を一部変更します。また、交通規制の影響で運行時刻が遅れることがあります。

◎バス停以外での途中下車はできませんので、ご注意ください。

変更になる便　10月10日(日)／始発～終便

◆**南路線／吾妻循環コース**(「　」内はバス停の名称)

「所沢駅東口」⇔「日吉町」および「金山町二丁目」⇔「所沢駅東口」が運休し「所沢駅西口」を発着点として、「西所沢駅入口」⇔金山町交差点⇔東住吉交差点へ迂回します。

◆**南路線／山口循環コース**(「　」内はバス停の名称)

「航空公園南」⇔「日吉町」が運休し「公園通り」から西新井町交差点⇔宮本町交差点⇔金山町交差点⇔東住吉交差点⇔「所沢駅西口」へ迂回します。また、「金山町二丁目」⇔「ところ荘入口」が運休し、「西所沢駅入口」⇔金山町交差点⇔宮本町交差点⇔「はくれん通り」へ迂回します。

◎「所沢駅西口」バス停は、交通規制の始まる午前10時まで発着し、交通規制中は、西武鉄道㈱車両工場跡地入口付近に「臨時バス停」を設置します。迂回経路は右の「会場周辺の交通規制図」をご覧ください。

問交通安全課☎2998-9140 FAX2998-9162

ところざわまつり開催中の交通規制のお知らせ

10月10日(日)は、交通規制を実施します。規制区間内は車両通行止めとなります。（右図参照）

実施日時　10月10日(日)午前10時～午後9時

規制区間　所沢駅西口～金山町交差点

◎周辺道路では、交通規制による交通渋滞が予想されます。車での会場周辺の乗り入れ、通過はなるべく避けていただきますようご協力をお願いします。